

IRÁNYELVEK

A BIZOTTSÁG 2007/12/EK IRÁNYELVE

(2007. február 26.)

a 90/642/EGK tanácsi irányelv egyes mellékleteinek a penkonazol, a benomil és a karbendazim megengedett legmagasabb szermaradvány-határértékei tekintetében történő módosításáról

(EGT vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az egyes növényi eredetű termékekben – többek között a gyümölcsökben és zöldségekben –, illetve azok felületén található peszticid-szermaradványok megengedett legmagasabb mértékének meghatározásáról szóló, 1990. november 27-i 90/642/EGK tanácsi irányelvre ⁽¹⁾ és különösen annak 7. cikkére,

tekintettel a növényvédő szerek forgalomba hozataláról szóló, 1991. július 15-i 91/414/EGK tanácsi irányelvre ⁽²⁾ és különösen annak 4. cikke (1) bekezdésének f) pontjára,

mivel:

- (1) A 91/414/EGK irányelvvel összhangban az egyes növényi kultúrák esetében használandó növényvédő szerek engedélyezése a tagállamok felelőssége. Az engedélyezéseknek az emberi és állati egészségre és a környezetre gyakorolt hatások értékelésén kell alapulnia. Az ilyen értékelések során figyelembe veendő elemek között szerepel a szerrel foglalkozók és a vele érintkezők expozíciója, a talajra, a vízi és légi környezetre gyakorolt hatás, valamint a kezelt növényi kultúrákon lévő szermaradványok elfogyasztása révén az emberekre és az állatokra gyakorolt hatás.
- (2) A megengedett legmagasabb szermaradvány-határértékek (MRL-ek) a növények hatékony védelméhez szükséges minimális peszticidmennyiségeket tükrözik, amelyeket olyan módon alkalmaznak, hogy a szermaradvány mennyisége a lehető legkisebb és toxikológiailag elfogadható legyen, különösen a becsült étkezési bevitel szempontjából.
- (3) A 90/642/EGK irányelv hatálya alá tartozó peszticidekre vonatkozó megengedett legmagasabb szermaradvány-határértékeket folyamatosan felül kell vizsgálni, és azok

módosíthatók az újabb vagy a megváltozott felhasználások figyelembevétele érdekében. A Bizottság új vagy megváltozott felhasználásokról kapott tájékoztatást, amelyek a penkonazol, a benomil és a karbendazim szermaradvány-határértékei változásához vezetnek majd.

- (4) Megtörtént a fogyasztók e peszticidek szermaradványainak élelmiszer-ipari termékekben való előfordulásából eredő, élethosszig tartó terhelésének felmérése és értékelése a közösségi eljárásokkal és gyakorlatokkal összhangban, figyelembe véve az Egészségügyi Világszervezet által közzétett iránymutatásokat ⁽³⁾.
- (5) A benomil és a karbendazim esetében, amelyre vonatkozóan létezik egy akut referenciadózis (ARfD), a fogyasztóknak az e peszticidek szermaradványait esetlegesen tartalmazó élelmiszertermékek révén történő akut expozíciója felmérésre és értékelésre került a Közösségen belül használt eljárások és gyakorlat szerint, figyelembe véve az Egészségügyi Világszervezet által kiadott irányelveket. Figyelembe vették a Növényügyi Tudományos Bizottság szakvéleményeit, különösen a peszticidekkel kezelt növények fogyasztóinak védelmére vonatkozó tanácsokat ⁽⁴⁾ és ajánlásokat. Az étkezésbevitel-értékelés alapján az említett peszticidek megengedett legmagasabb szermaradvány-határértékeit úgy kell meghatározni, hogy az akut referenciadózist biztosan ne lépjék túl. A többi anyag esetében a rendelkezésre álló információk értékelése azt mutatta, hogy nincs szükség akut referenciadózis megállapítására, és ezért nem szükséges rövid távú értékelés.
- (6) A benomilra és a karbendazimra vonatkozó citrusfélék új legmagasabb megengedett szermaradványszintjei tekintetében a kérelmező vállalta, hogy kiegészítő adatokat szolgáltat 2007 decemberéig. A rendelkezésre álló adatok azt mutatják, hogy a javasolt megengedett legmagasabb szermaradvány-határértékek (MRL-ek) biztonságosak a fogyasztók számára.

⁽¹⁾ HL L 350., 1990.12.14., 71. o. A legutóbb a 2006/92/EK bizottsági irányelvvel (HL L 311., 2006.11.10., 31. o.) módosított irányelv.

⁽²⁾ HL L 230., 1991.8.19., 1. o. A legutóbb a 2007/6/EK bizottsági irányelvvel (HL L 43., 2007.2.15., 13. o.) módosított irányelv.

⁽³⁾ A peszticid-szermaradékok étkezési bevitelét előre jelző irányelvek (felülvizsgált), készítette a GEMS/Élelmiszerprogram együttműködve a Peszticid-szermaradványok Kódexbizottságával, kiadta az Egészségügyi Világszervezet 1997-ben (WHO/FSF/FOS/97.7).

⁽⁴⁾ A 86/362/EGK, 86/363/EGK és a 90/642/EGK tanácsi irányelv mellékleteinek módosítására vonatkozó kérdésekről szóló szakvélemény (A Növényügyi Tudományos Bizottság által előadott szakvélemény, 1998. július 14.); A gyümölcsökben és zöldségekben előforduló különféle peszticid-szermaradványokról szóló szakvélemény (a Növényügyi Tudományos Bizottság által előadott szakvélemény, 1998. július 14.). http://europa.eu.int/comm/food/fs/sc/scp/outcome_ppp_en.html

- (7) A megengedett legmagasabb szermaradvány-határértékek az analitikailag kimutatható legkisebb értéken kerülnek rögzítésre abban az esetben, ha a növényvédő szerek engedélyezett felhasználása nem eredményezi a peszticid-szermaradvány kimutatható mértékét az élelmiszeripari termékben vagy annak felszínén, illetve ha azok használata nem engedélyezett, vagy ha a tagállamok által engedélyezett felhasználást nem támasztják alá a szükséges adatok, vagy ha a harmadik országokban történő használat a Közösség piacán forgalomba hozható élelmiszerekben vagy azok felületén szermaradványokat eredményez, és ezt nem támasztják alá a szükséges adatok.
- (8) Indokolt ezért ezekre a peszticidekre új megengedett legmagasabb szermaradvány-határértékeket megállapítani.
- (9) Ezért a 90/642/EGK irányelvet ennek megfelelően módosítani kell.
- (10) Az ezen irányelvben meghatározott intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc- és Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT AZ IRÁNYELVET:

1. cikk

A 90/642/EGK irányelv II. melléklete ezen irányelv mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

(1) A tagállamok legkésőbb 2007. augusztus 27-ig elfogadják és kihirdetik azokat a törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezéseket,

amelyek szükségesek ahhoz, hogy ennek az irányelvnek megfeleljenek. Haladéktalanul kötelesek benyújtani a Bizottságnak a rendelkezések szövegét, valamint ezen irányelv és a rendelkezések közötti megfelelési táblázatot.

Ezeket a rendelkezéseket 2007. augusztus 28-tól kell alkalmazni.

(2) Amikor a tagállamok elfogadják az (1) bekezdésben előírt rendelkezéseket, azokban hivatkozni kell erre az irányelvre, vagy azokhoz hivatalos kihirdetésük alkalmával ilyen hivatkozást kell fűzni. A hivatkozás módját a tagállamok határozzák meg.

(3) A tagállamok közlik a Bizottsággal nemzeti joguk azon főbb rendelkezéseit, amelyeket az ezen irányelv által szabályozott területen fogadnak el.

3. cikk

Ez az irányelv az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

4. cikk

Ennek az irányelvnek a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2007. február 26-án.

a Bizottság részéről
Markos KYPRIANOU
a Bizottság tagja

MELLÉKLET

A 90/642/EKG irányelv II. melléklete A. részében a penkonazolra, a benomilra és a karbendazimra vonatkozó oszlopok helyébe a következő szöveg lép:

	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)	
	Penkonazol	Benomil és karbendazim összesen, karbendazimként kifejezve
Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre a legmagasabb megengedett szermaradványszinteket kell alkalmazni		
„1. Hozzáadott cukor nélküli friss, szárított vagy nyers, fagyasztással tartósított gyümölcs; héjas gyümölcsűek		
i. CITRUSFÉLÉK	0,05 (*)	0,5 (†)
Grépfűt		
Citrom		
Lime		
Mandarin (beleértve a clementint és más hibrideket)		
Narancs		
Pomelo		
Egyéb		
ii. FÁN TERMŐ HÉJAS GYÜMÖLCSŰEK (héjjal vagy héj nélkül)	0,05 (*)	0,1 (*)
Mandula		
Brazil dió		
Kesudió		
Gesztenye		
Kókuszdió		
Mogyoró		
Makadámiadió		
Pekándió		
Piniamag		
Pisztácia		
Dió		
Egyéb		
iii. ALMATERMÉSŰEK	0,2	0,2
Alma		
Körte		
Birsalma		
Egyéb		

Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre a legmagasabb megengedett szermaradványszinteket kell alkalmazni	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)	
	Penkonazol	Benomil és karbendazim összesen, karbendazimként kifejezve
iv. CSONTHÉJASOK		
Kajszibarack	0,1	0,2
Cseresznye		0,5
Őszibarack (beleértve a nektarint és hasonló hibrideket)	0,1	0,2
Szilva		0,5
Egyéb	0,05 (*)	0,1 (*)
v. BOGYÓS GYÜMÖLCSÖK		
a) Csemege- és borszőlő	0,2	
Csemegezőlő		0,3
Borszőlő		0,5
b) Eper (termesztett)	0,5	0,1 (*)
c) Félcserjén termő bogyósok (termesztett)	0,05 (*)	0,1 (*)
Fekete szeder		
Hamvas szeder		
Kaliforniai málna		
Málna		
Egyéb		
d) Egyéb bogyós gyümölcsök (termesztett)		0,1 (*)
Fekete áfonya		
Tőzegáfonya		
Ribizli (piros, fekete és fehér)	0,5	
Pöszméte		
Egyéb	0,05 (*)	
e) Vadon termő bogyósok és vadon termő gyümölcs	0,05 (*)	0,1 (*)
vi) EGYÉB	0,05 (*)	
Avokádó		
Banán		
Datolya		
Füge		

Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre a legmagasabb megengedett szermaradványszinteket kell alkalmazni	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)	
	Penkonazol	Benomil és karbendazim összesen, karbendazimként kifejezve
Kivi		
Kamkvat		
Licsiszilva		
Mangó		
Olajbogyó (közvetlen fogyasztásra)		
Olajbogyó (olajkinyerésre)		
Papaya		0,2
Marakuja		
Ananász		
Gránátalma		
Egyéb		0,1 (*)
2. Friss vagy nyers, fagyasztott vagy szárított zöldségek		
i. GYÖKÉR- ÉS GUMÓS ZÖLDSÉGEK	0,05 (*)	0,1 (*)
Cékla		
Sárgarépa		
Kasszava		
Gumós zeller		
Torma		
Csicsóka		
Paszternák		
Petrezselyemgyökér		
Retek		
Saláta bakszakáll		
Édes burgonya		
Karórépa		
Tarlórépa		
Jamgyökér		
Egyéb		
ii. HAGYMAFÉLÉK	0,05 (*)	0,1 (*)
Fokhagyma		
Vöröshagyma		

Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre a legmagasabb megengedett szermaradványszinteket kell alkalmazni	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)	
	Penkonazol	Benomil és karbendazim összesen, karbendazimként kifejezve
Mogyoróhagyma		
Újhagyma		
Egyéb		
iii. TERMÉSÜKÉRT TERMESZTETT ZÖLDSÉGEK		
a) Burgonyafélék		
Paradicsom	0,1	0,5
Paprika	0,2	
Padlizsán	0,1	0,5
Okra		2
Egyéb	0,05 (*)	0,1 (*)
b) Kabakosok – ehető héjúak	0,1	0,1 (*)
Uborka		
Apró uborka		
Cukkini		
Egyéb		
c) Kabakosok – nem ehető héjúak	0,1	0,1 (*)
Sárgadinnye		
Tök		
Görögdinnye		
Egyéb		
d) Csemegekukorica	0,05 (*)	0,1 (*)
iv. KÁPOSZTAFÉLÉK	0,05 (*)	
a) Virágukért termesztett káposztafélék		0,1 (*)
Brokkoli (beleértve az olasz brokkolit)		
Karfiol		
Egyéb		
b) Fejesedő káposztafélék		
Kelbimbó		0,5
Fejeskáposzta		

Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre a legmagasabb megengedett szermaradványszinteket kell alkalmazni	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)	
	Penkonazol	Benomil és karbendazim összesen, karbendazimként kifejezve
Egyéb		0,1 (*)
c) Leveles káposzta		0,1 (*)
Kínai kel		
Kel		
Egyéb		
d) Karalábé		0,1 (*)
v. LEVELES ZÖLDSÉGEK ÉS FRISS FŰSZERNÖVÉNYEK	0,05 (*)	0,1 (*)
a) Salátafélék		
Zsázsa		
Galambbegy saláta		
Fejes saláta		
Endívia		
Rukkola		
Káposztafélék levele és szára		
Egyéb		
b) Spenótfélék		
Spenót		
Répalevél (mangold)		
Egyéb		
c) Vízitorma		
d) Cikóriasaláta		
e) Fűszernövények		
Turbolya		
Metélőhagyma		
Petrezselyem		
Zellerlevél		
Egyéb		
vi. HÜVELYES ZÖLDSÉGEK (friss)	0,05 (*)	
Bab (hüvelyben)		0,2
Bab (hüvely nélkül)		
Borsó (hüvelyben)		0,2
Borsó (hüvely nélkül)		

Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre a legmagasabb megengedett szermaradványszinteket kell alkalmazni	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)	
	Penkonazol	Benomil és karbendazim összesen, karbendazimként kifejezve
Egyéb		0,1 (*)
vii. SZÁRUKÉRT TERMESZTETT ZÖLDSÉGEK (friss)		0,1 (*)
Spárga		
Kardonna		
Zeller		
Édeskömény		
Articsóka	0,2	
Póréhagyma		
Rebarbara		
Egyéb	0,05 (*)	
viii. GOMBÁK	0,05 (*)	0,1 (*)
a) Termesztett gomba		
b) Vadon termő gombák		
3. Hüvelyesek	0,05 (*)	0,1 (*)
Bab		
Lencse		
Borsó		
Csillagfűrt		
Egyéb		
4. Olajos magvak	0,05 (*)	
Lenmag		
Földimogyoró		
Mák		
Szezám		
Napraforgómag		
Repcemag		
Szójabab		0,2
Mustármag		
Gyapotmag		
Kendermag		
Egyéb		0,1 (*)

	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)	
	Penkonazol	Benomil és karbendazim összesen, karbendazimként kifejezve
Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre a legmagasabb megengedett szermaradványszinteket kell alkalmazni		
5. Burgonya	0,05 (*)	0,1 (*)
Újburgonya		
Áruburgonya		
6. Tea (szárított levelek és száruk, erjesztve vagy másképpen, <i>Camellia sinensis</i>)	0,1 (*)	0,1 (*)
7. Komló (szárított), beleértve a granulált és a be nem sűrített port	0,5	0,1 (*)

(*) Az analitikailag kimutatható legkisebb érték.

(†) A legmagasabb megengedett szermaradványszint 2007. december 31-ig ideiglenesen került megállapításra, mivel a kérelmező még nem nyújtotta be az adatokat. Amennyiben az adatokat az említett időpontig nem nyújtják be, a legmagasabb megengedett szermaradványszintet egy irányelv vagy egy rendelet által visszavonják.”